

BOSNIAN transcript for National Security radio advertisement – June 2010

English	Bosnian
SFX: *Sound of phone ringing*	SFX: *Sound of phone ringing*
<i>Male operator:</i> “National Security Hotline”	<i>Male operator:</i> «National Security Hotline»
<i>Female caller 1:</i> “Oh hi, I wouldn’t usually call, but I overheard something that sounds suspicious....”	<i>Female caller 1:</i> “Dobar dan, obično vas ne bih zvala, ali sam slučajno čula nešto što mi zvuči sumnjivo ...”
<i>Male caller:</i> “...Well they have a lot of pool supplies in their courtyard, but they don’t have room for a pool...”	<i>Male caller:</i> “..... Pa, imaju veliku količinu materijala za bazen u svom dvorištu, a nemaju u njemu dosta mjesta za bazen ...”
<i>Female caller 2:</i> “The name on his credit card didn’t match the one on his passport.”	<i>Female caller 2:</i> “Ime na njegovoj kreditnoj kartici nije se podudaralo sa njegovim imenom u pasošu.”
<i>Male voice-over:</i> “Your detailed information could help keep Australia safe. So if you see or hear something that just doesn’t feel right, call the National Security Hotline on one eight hundred, one two three four, double ‘0’ (1800 1234 00). You can remain anonymous. National Security. Every detail helps.”	<i>Male voice-over:</i> “Vaše detaljne informacije mogle bi pomoći da Australija ostane zaštićena. Prema tome, ako vidite ili čujete nešto što zvuči kao da nije u redu, nazovite National Security Hotline na jedan osam nula nula jedan dva tri četiri nula nula (1800 1234 00). Možete ostati anonimni. Nacionalna sigurnost. Svaki detalj je koristan.”
<i>Male Authorisation:</i> Authorised by the Australian Government Canberra, spoken by xxx, xxx, xxx and xxxx.	<i>Male Authorisation:</i> Ovlaštila Australaska vlada u Canberri, govorili su xxx, xxx, xxx, i xxxx.